

29 сентября 2020 г.

Уважаемый читатель,

Сан - францисканцы трудились , чтобы сгладить кривые и через наши коллективные действия по - прежнему отвечает конкретным критерии здоровья , Сан - Франциско добился прогресса и в настоящее время в оранжевом «умеренном» уровне на в [государствах - опно системе](#) . Спасибо за все ваши усилия и жертвы, направленные на сокращение распространения вируса, но мы еще не выбрались из леса. Мы по-прежнему подчеркиваем важность соблюдения всех мер защиты здоровья: носите маски для лица, поддерживайте социальную дистанцию, оставайтесь дома, если вы заболели, и часто мойте руки, чтобы наш город мог продолжать двигаться вперед и открывать больше предприятий и мероприятий.

Ниже представлены сегодняшние объявления и обновления. Если вы пропустили какой-либо из наших предыдущих информационных бюллетеней , вы можете просмотреть его [здесь](#) . Компаниям рекомендуется проверять новую информацию на [oewd.org/covid19](#) . Как всегда, мы здесь, чтобы помочь. Если у вас есть вопросы, свяжитесь с нами по [sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org) .

### **ОБЪЯВЛЕНИЯ:**

#### **SF движется вперед, открывая больше бизнесов и мероприятий**

Мэр Лондона Брид, директор по здравоохранению д-р Грант Колфакс и эксперт-регистратор Кармен Чу, сопредседатель Городской целевой группы по восстановлению экономики, [объявили сегодня, что](#) Сан-Франциско будет двигаться вперед с закрытыми обедами и местами отправления религиозных обрядов, начиная с завтрашнего дня, 30 сентября . Кроме того, Сан-Франциско расширит мощности и откроет новые предприятия и направления деятельности.

#### ***Бизнес и мероприятия, возобновляемые 30 сентября:***

- Крытое Питание - Рестораны и баре , обслуживающие те л S может вновь открыть для помещений столовой на 25% мощности, до 100 людей. Предварительные инструкции и дополнительная информация доступны [здесь](#) . Как только директива будет доработана, она будет размещена на [веб-сайте DPH](#) .
- Места поклонения - богослужения в помещении могут открываться при 25% вместимости, до 100 человек. Богослужения на открытом воздухе будут продолжаться, теперь с участием до 200 человек, до тех пор, пока будет достаточно места для социального дистанцирования. Предварительные инструкции, дополнительные требования и инструкции доступны [здесь](#) .
- Дополнительные мероприятия:
  - Политические демонстрации на открытом воздухе могут продолжаться, теперь с участием до 200 человек, до тех пор, пока есть достаточно места, чтобы позволить социальное дистанцирование, и все носят маски для лица.
  - Допускаются закрытые классы для программ высшего образования и профессионального обучения, требующие специального оборудования, которое нельзя перемещать наружу, с изменениями и ограничениями вместимости.
  - Некоторые дополнительные развлечения для всей семьи, в том числе детские карусели на открытом воздухе, миниатюрные поезда и колеса обозрения, такие как колесо обозрения в парке Золотых ворот, с указанными мерами безопасности.
  - Фитнес-центры, расположенные при отелях и общежитиях, с загрузкой до 10% с мониторингом персонала.
  - Закрытые торговые центры и торговые центры с 50% -ной загрузкой после утверждения обновленного плана охраны труда и техники безопасности . Крытые корты могут снова открыться, следуя инструкциям по обеду в помещении.

#### ***ЦЕЛЬ: начало октября - закрытые кинотеатры и открытые игровые площадки***

Если Сан-Франциско останется в «оранжевом» уровне, Министерство здравоохранения планирует выпустить директивы и руководства для:

- Я предлагаю открыть 7 октября кинотеатры с 25-процентной вместимостью до 100 человек, без продажи льгот и без еды или питья.
- О outdoor площадки возобновлять, ожидается к 14 октября.

Завтра Департамент общественного здравоохранения Сан-Франциско выпустит окончательные инструкции по охране здоровья и безопасности для обедов в помещении, мест отправления культа и других мероприятий, чтобы обеспечить максимально безопасное открытие. Мы осветим некоторые требования и изменения в нашем следующем информационном бюллетене. Компании должны продолжать проверять веб-сайт Департамента общественного здравоохранения на предмет обновлений о [медицинских предписаниях](#) и [директивах](#), касающихся вашего бизнеса, поскольку информация продолжает обновляться. Для получения дополнительной информации об этапах и сроках повторного открытия посетите [sf.gov/reopening](http://sf.gov/reopening). Переоткрытие зависит от Сан - Франциско ч показатели ДОРОВЬЕ остаются стабильными или улучшения, и план подлежит изменению.

### **Перепись 2020 - крайний срок 30 сентября 2020 г.**

Сан - Франциско запускает [Census Неделя действий](#) в т здесь еще значительное число семей, которые еще не завершили 2020 переписи. **Завтра крайний срок**, и мы хотим убедиться, что все жители Сан-Франциско учтены - как граждане, так и иммигранты. Помогите Сан-Франциско получить лучшее представительство и преимущества, убедившись, что вас и вашу семью подсчитывают, и поощряя ваших сотрудников делать то же самое. Каждый подсчитанный человек принесет 20 000 долларов из федеральных ресурсов на основные программы и услуги в течение следующих 10 лет. Подсчет обеспечивает наше справедливое политическое представительство и, что более важно, подтверждает, что вы здесь и являетесь частью Америки. Перепись не будет спрашивать о вашем гражданстве или статусе занятости, или о вашем семейном доходе. Посетите [my2020census.gov](http://my2020census.gov) или позвоните по телефону 844-330-2020.

### **Гранты и финансовые ресурсы**

**Беспроцентные микрозаймы для модернизации энергосбережения для малых предприятий в районе залива** BayREN, местная правительственная организация, в партнерстве с некоммерческой организацией [Mission Asset Fund \(MAF\)](#) предоставила микрозаймы с нулевой процентной ставкой на сумму до 2500 долларов США на модернизацию энергосберегающих технологий для малых предприятий, расположенных в районе залива. Независимо от проекта, от перехода на светодиодное освещение до перехода на приборы ENERGY STAR, MAF может помочь вам выбрать экономичное оборудование, найти подходящего подрядчика и провести вас через простой процесс подачи заявки на кредит.

Преимущества программы:

- Кредиты от 500 до 2500 долларов
- процентная ставка 0% и гибкие условия
- Финансирование всех продуктов, сертифицированных [ENERGY STAR](#)
- Быстрый онлайн-процесс подачи заявки
- Возможность сэкономить до 100 долларов в месяц на коммунальных услугах

[Применить](#) сегодня для модернизации энергетической эффективности финансирования или [запланировать](#) время, чтобы поговорить с представителем МАФ и узнать больше о [Bayren деловой программы Микрозаемной](#).

### **Возмещение бизнес-окна округа 5**

Разбитые окна - не вина владельца бизнеса. Чтобы поддержать находящиеся в тяжелом положении малые предприятия, особенно во время пандемии COVID-19, инспектор округа 5 Дин Престон и окружная прокуратура Сан-Франциско запускают программу помощи жертвам для малых предприятий, пострадавших от разбитых окон в округе 5. Соответствующим требованиям предприятиям может быть возмещена сумма расходов. до 1000 долларов США от стоимости замены витрины с максимум двумя возмещениями в год. Компенсации за разбитые окна, имеют право на инциденты, которые произошли или после 17 марта, 2020. [Нажмите здесь](#), чтобы посмотреть eligibilities и применять.

### **PowerUp Программа Фонда**

Google .org объявил \$ 3M грант [латиноамериканцев в филантропии PowerUp фонд](#) для непосредственной поддержки сотни латинском о -ная малого бизнеса по всей Калифорнии, Нью - Йорк и Техас с доступом к капиталу и подготовки , они должны успешно использовать капитал , чтобы преодолеть экономический спад и продолжают расти. Программа PowerUp поддержит подходящие малые предприятия Латинской Америки грантом в размере 5000 долларов и объединит вас с тренером, который поможет вам в развитии вашего бизнеса. Участники получают доступ к экспертным знаниям в области бизнес-стратегии, маркетинга и финансов . Квалификационного Latinx сек центра б usinesses можно [применить здесь](#) через 14 октября 2020 года.

### ***Ссуда на случай бедствия на случай экономического ущерба (EIDL)***

Уполномоченные пакетами стимулов, Управление малого бизнеса (SBA) через ссуды на случай бедствий, связанных с экономическими травмами, предлагает кредитную помощь для малых предприятий и некоммерческих организаций. Хотя предварительное финансирование EIDL больше не доступно, SBA по-прежнему будет принимать [заявки EIDL](#) для квалифицированных малых предприятий.

### **ВЕБИНАРЫ:**

#### **Обновления COVID-19: займы, ресурсы и оценка воздействия - среда, 30 сентября 2020 г., 12:00**

Этот веб-семинар будет охватывать последние новости о программах помощи по стимулированию доходов и руководящих принципах подачи заявления на получение ссуды для прощения зарплаты, а также другие ресурсы. SDBC поделится самой последней информацией от SBA и ответит на вопросы. У вас также будет достаточно времени, чтобы ответить на другие вопросы, касающиеся бизнес-планирования на случай непредвиденных обстоятельств. [Щелкните здесь](#), чтобы зарегистрироваться.

#### **Виртуальная ратуша для малого бизнеса Китайского сообщества - среда, 7 октября 2020 г., 13:30**

Присоединяйтесь к государственному казначейству Калифорнии Фионе Ма и комиссару по страхованию Калифорнии Рикардо Лара для виртуального обсуждения вопросов страхования и имеющихся ресурсов для малого бизнеса во время чрезвычайной ситуации пандемии COVID-19. Поскольку многие предприятия несут огромные экономические потери, вам необходимо иметь актуальную информацию об услугах и ресурсах на вашем родном языке. Этот веб-семинар будет транслироваться на английском языке и переведен на кантонский и мандаринский диалекты в режиме реального времени.

Пожалуйста, отправьте свои вопросы по [адресу crb@insurance.ca.gov](mailto:адресу crb@insurance.ca.gov), указав в [теме письма](#) «Ратуша китайской общины», не позднее 30 сентября в 12:00 . [Зарегистрируйтесь сегодня](#) .

### **ПОСТОЯННЫЕ РЕСУРСЫ:**

Получить средства индивидуальной защиты оборудования [средств индивидуальной защиты](#) от местных поставщиков. Любой бизнес, который продает СИЗ предприятиям SF и желает быть добавленным в этот список, может связаться с нами по [sfosb@sfgov.org](mailto:sfosb@sfgov.org) .

Напоминаем, что обращайтесь внимание на возможные схемы мошенничества, связанные с программами экономического стимулирования. Чтобы сообщить о мошенничестве и мошенничестве, связанных с программой SBA, [щелкните здесь](#) . Канцелярия Генерального прокурора также предоставил информацию и ресурсы , связанные с коронавирусом жульничества [здесь](#) .

Распоряжения о состоянии здоровья по коронавирусу (COVID-19) от DPH можно найти по адресу: [sfdph.org/dph/alerts/coronavirus.asp](https://www.sfdph.org/dph/alerts/coronavirus.asp) . Директивы по охране здоровья для деловых операций можно найти по адресу: <https://www.sfdph.org/dph/alerts/coronavirus-health-directives.asp>

Все заявления мэрии относительно COVID-19 можно найти по адресу: [sfmayor.org/mayoral-declarations-regarding-covid-19](https://www.sfdph.org/dph/alerts/coronavirus-health-directives.asp)

Для получения дополнительной информации вы также можете позвонить **по номеру 311**, а для получения официальных обновлений подпишитесь на городскую службу оповещения: **отправьте текст COVID19SF на номер 888-777** .

Чтобы **быть в курсе** объявлений и ресурсов, связанных с COVID-19, подпишитесь на наши электронные новости по адресу <https://sfosb.org/subscribe-small-business-e-news> .

В знак солидарности

Офис малого бизнеса